

A	1		2		3		4		5		6																																
									版本	变更描述		日期																															
B	back cover								Cover																																		
	LIMITED WARRANTY GARANTIE LIMITEE Boundless Devices, Inc. warrants this product against defects in material and workmanship for a warranty period of 2 years. To read the full warranty, please visit: motorolanetwork.com/warranty. Boundless Devices, Inc. garantit ce produit contre les défauts matériels et de fabrication pour une période de 2 ans. Pour lire la garantie complète, veuillez visiter : motorolanetwork.com/warranty. SAFETY PRECAUTIONS MESURES DE SECURITE - Device is intended to be placed indoors in an environment that's between 32° and 104°F(0-40° C) L'appareil est conçu pour une installation intérieure, dans un environnement où la température demeure entre 32° et 104°F (0-40°C). - Avoid water and spills Évitez l'eau et les écoulements. - Leave room for airflow around the device, do not block the vents on the top or bottom. Laissez suffisamment d'espace pour que l'air puisse circuler autour de l'appareil, n'obstruez pas les orifices d'aération situés sur le dessus ou le dessous. - Make sure to use your WiFi router's power adapter and a compatible electrical outlet. Utilisez le bloc d'alimentation externe de votre routeur WiFi et une prise électrique compatible. - To turn off your device, unplug the power adapter from the wall outlet. The connected AC power outlet must be located near the equipment and be easily accessible. Pour éteindre votre appareil, débranchez l'adaptateur secteur de la prise murale. La prise secteur connectée doit être située à proximité de l'équipement et être facilement accessible.								LABEL SYMBOLS SYMBOLES SUR L'ÉTIQUETTE <table><tr><th>Symbol</th><th>Indicates</th></tr><tr><td></td><td>DC voltage Tension continue</td></tr><tr><td></td><td>AC voltage Tension alternative</td></tr><tr><td></td><td>For indoor use only Pour usage intérieur uniquement</td></tr><tr><td></td><td>Energy efficient marking Certification de l'efficacité énergétique</td></tr><tr><td></td><td>DC input connector is center-pin positive polarity Le connecteur d'entrée pour tension continue a une polarité centrale positive</td></tr></table> FCC STATEMENT Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: - Reorient or relocate the receiving antenna. - Increase the separation between the equipment and receiver. - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. PMN: MNQ1525 HYIN: MNQ1525		Symbol	Indicates		DC voltage Tension continue		AC voltage Tension alternative		For indoor use only Pour usage intérieur uniquement		Energy efficient marking Certification de l'efficacité énergétique		DC input connector is center-pin positive polarity Le connecteur d'entrée pour tension continue a une polarité centrale positive																					
Symbol	Indicates																																										
	DC voltage Tension continue																																										
	AC voltage Tension alternative																																										
	For indoor use only Pour usage intérieur uniquement																																										
	Energy efficient marking Certification de l'efficacité énergétique																																										
	DC input connector is center-pin positive polarity Le connecteur d'entrée pour tension continue a une polarité centrale positive																																										
C	IN THIS PACKAGE DANS LA BOÎTE MNQ1525 Wifi 7 Dual Band Mesh Router MNQ1525 routeur Mesh Wifi 7 Double Band Ethernet cable Câble de réseau Ethernet Power adapter Bloc d'alimentation externe								MNQ1525 BUTTONS AND PORTS BOUTONS ET PORTS Mesh Button To add a repeater to the network, press the mesh button for 10 seconds on both the router and repeater once. Bouton Mesh Pour ajouter un répéteur au réseau, appuyez sur le bouton maillage pendant 10 secondes sur le routeur et le répéteur, une seule fois. Reset button Located on back of device. Using a paper clip or similar object, press for 10 seconds to reset modem to factory defaults. Bouton de réinitialisation Situé à l'arrière de l'appareil, de l'appareil. À l'aide d'un trombone ou d'un objet semblable, appuyez sur le bouton pendant 10 secondes pour réinitialiser le modem aux paramètres d'usine. Ethernet ports (LAN 1.0 Gbps) Connect wired devices. Ports Ethernet (LAN 1.0 Gb/s) Branchez-y un routeur WiFi ou un appareil câblé. Ethernet port (WAN 2.5 Gbps) Connect the Ethernet cable from this port to your internet device (e.g. modem). Port Ethernet (WAN 2.5 Gb/s) Branchez le câble Ethernet de ce port à votre appareil Internet (par exemple, un modem). Port Ethernet (WAN 2.5 Gbps) Brancher le câble Ethernet de ce port à votre appareil Internet (par exemple, un modem). Power port Plug the supplied power adapter into an electrical outlet and connect to the power port. Port d'alimentation Branchez le bloc d'alimentation fourni sur une prise électrique et connectez-le au port d'alimentation.		LET'S GET STARTED ALLONS-Y! Download the MotoSync+ Application from Android or Apple App Store using your smartphone. Ensure that you have access to the bottom label during setup and activation of the modem. Téléchargez l'application MotoSync+ depuis Android ou Apple App Store à l'aide de votre smartphone. Assurez-vous d'avoir accès à l'étiquette inférieure lors de la configuration et de l'activation du modem.		SETUP YOUR NETWORK CONFIGUREZ VOTRE RESEAU Follow the step by step instructions in the app and your Motorola MNQ1525 will be setup within 5-10 minutes. Suivez les instructions étape par étape dans l'application et votre Motorola MNQ1525 sera configuré dans les 5 à 10 minutes.		LED LIGHT GUIDE GUIDE DU VOYANT DEL Your router has several LED lights. Each light can be on, off, or blinking to show its status. Votre routeur possède plusieurs voyants LED. Chaque voyant peut être allumé, éteint ou clignoter pour indiquer son état. <table><tr><th>LED</th><th>Status</th><th>Description</th></tr><tr><td>Power</td><td>Steady Green Light Off</td><td>Device is powered on L'appareil est sous tension L'appareil est sous tension</td></tr><tr><td>5GHz</td><td>Steady Green Blinking Green (fast) Blinking Green (slow) Light Off</td><td>WiFi is enabled Configuration failed Configuration in progress WiFi is disabled Erreur de la configuration Configuration en cours</td></tr><tr><td>2.4GHz</td><td>Steady Green Blinking Green (fast) Blinking Green (slow) Light Off</td><td>WiFi is enabled Configuration failed Configuration in progress WiFi disabled Erreur de la configuration Configuration en cours</td></tr><tr><td>Mesh</td><td>Steady Green Blinking Green Light Off</td><td>Mesh is enabled Setting up mesh node Mesh is disabled Configuration du maillage</td></tr><tr><td>System</td><td>Steady Green Blinking Green (slow) Blinking Green (fast) Light Off</td><td>Powered with MotoSync+ Not paired with MotoSync+ Updating Firmware Alimenté avec MotoSync+ Non jumelé avec MotoSync+ Mise à jour du firmware</td></tr><tr><td>Internet</td><td>Steady Green Blinking Green Light Off</td><td>Connected to the internet No internet WAN cable is not connected Connecté à Internet Pas d'Internet Le câble WAN n'est pas connecté</td></tr><tr><td>RJ45 WAN Ethernet</td><td>Blinking Green Light Off</td><td>Connected to the internet No internet Câble Ethernet connecté Pas d'Internet</td></tr><tr><td>RJ45 LAN Ethernet</td><td>Steady Green Light off</td><td>Connected to the internet No internet Connecté à Internet Pas d'Internet</td></tr></table>		LED	Status	Description	Power	Steady Green Light Off	Device is powered on L'appareil est sous tension L'appareil est sous tension	5GHz	Steady Green Blinking Green (fast) Blinking Green (slow) Light Off	WiFi is enabled Configuration failed Configuration in progress WiFi is disabled Erreur de la configuration Configuration en cours	2.4GHz	Steady Green Blinking Green (fast) Blinking Green (slow) Light Off	WiFi is enabled Configuration failed Configuration in progress WiFi disabled Erreur de la configuration Configuration en cours	Mesh	Steady Green Blinking Green Light Off	Mesh is enabled Setting up mesh node Mesh is disabled Configuration du maillage	System	Steady Green Blinking Green (slow) Blinking Green (fast) Light Off	Powered with MotoSync+ Not paired with MotoSync+ Updating Firmware Alimenté avec MotoSync+ Non jumelé avec MotoSync+ Mise à jour du firmware	Internet	Steady Green Blinking Green Light Off	Connected to the internet No internet WAN cable is not connected Connecté à Internet Pas d'Internet Le câble WAN n'est pas connecté	RJ45 WAN Ethernet	Blinking Green Light Off	Connected to the internet No internet Câble Ethernet connecté Pas d'Internet	RJ45 LAN Ethernet	Steady Green Light off	Connected to the internet No internet Connecté à Internet Pas d'Internet
	LED	Status	Description																																								
Power	Steady Green Light Off	Device is powered on L'appareil est sous tension L'appareil est sous tension																																									
5GHz	Steady Green Blinking Green (fast) Blinking Green (slow) Light Off	WiFi is enabled Configuration failed Configuration in progress WiFi is disabled Erreur de la configuration Configuration en cours																																									
2.4GHz	Steady Green Blinking Green (fast) Blinking Green (slow) Light Off	WiFi is enabled Configuration failed Configuration in progress WiFi disabled Erreur de la configuration Configuration en cours																																									
Mesh	Steady Green Blinking Green Light Off	Mesh is enabled Setting up mesh node Mesh is disabled Configuration du maillage																																									
System	Steady Green Blinking Green (slow) Blinking Green (fast) Light Off	Powered with MotoSync+ Not paired with MotoSync+ Updating Firmware Alimenté avec MotoSync+ Non jumelé avec MotoSync+ Mise à jour du firmware																																									
Internet	Steady Green Blinking Green Light Off	Connected to the internet No internet WAN cable is not connected Connecté à Internet Pas d'Internet Le câble WAN n'est pas connecté																																									
RJ45 WAN Ethernet	Blinking Green Light Off	Connected to the internet No internet Câble Ethernet connecté Pas d'Internet																																									
RJ45 LAN Ethernet	Steady Green Light off	Connected to the internet No internet Connecté à Internet Pas d'Internet																																									
D	500 mm																																										
	NOTES(技术要求): 1.成品尺寸: 100*147mm, 展开尺寸: 500*147mm, 公差±1mm. 2.材质: 157g 铜板纸 3.印刷要求: 彩色,正反面印刷 4.装订要求: 风琴折 5.环保满足迈腾《MTN-WI-G-010 限用物质管理规范》最新版本要求。								TOL± DIM RANGE 0~6 6~30 30~80 80~180 180~315 315~500 500~800 ANG.TOL± C1 0.1 0.2 0.25 0.3 0.5 0.7 0.9 0°~30°/0.1° C2 0.1 0.3 0.5 0.8 1.3 1.5 1.8 30°~60°/0.3° C3 0.15 0.4 0.9 1.2 1.8 2.5 3 60°~90°/0.5° C4 0.2 0.5 1.2 1.5 3 4 5		TITLE: MANUAL UNIT' S mm MAT' L / FINISH /		CUSTOMER: 深圳市迈腾电子有限公司 www.mtncn.com SHENZHEN MTN ELECTRONICS CO.,LTD MODEL: MTO-WR3610BE-PR VER: V1.1 DRAW yangxiaomin SHEET 1/1 APPD N/A		PART NO.: 17.P6.703020H01 DATE:2025-9-22																												
D	1		2		3		4		5		6																																
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											
D																																											